

372

Первонач  
Подвиги  
1861.

90-64  
3  
372

№ 24

1861

15

под ивчима

Книга

Два подирѣсанија одрѣза  
Сервоиског Еврејског свеска  
од редакцијом 1861. Году

Житомирскій	
облгосст	24
Сл...	67
В...	372
Н...	сч. 3

Ча

Часть I. О родившихся.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершил обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
1.	Мерка	Еврейскій	11	М. Мерка	М. Мерка	Мерка
1.	—	Еврейскій	—	М. Мерка	М. Мерка	Мерка
2.	—	Еврейскій	20	М. Мерка	М. Мерка	Мерка

מספר	מי היה רב	יום הולדת, יום המילה, משה היה, כי אהיה נימול לב"ח	אם נולד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הולד, ומה מעשה ד"ם יעקב בן שמעון, כ"ץ, מחירי חי"ט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד ובר ששן ראובן א טלדה נקבה ושמה רבקה
1	—	11	—	—	—
1	—	—	—	—	—
2	—	20	—	—	—

Handwritten note or signature at the bottom right of the page.

Часть I: О родившихся.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему дано имя.	מ הנה רמרג הפרע יהוצין	מ הנה רמרג הפרע יהוצין	יום הולדת, ויום המילה, משה וד, כ"א אהל נימול לכה	איה נולד ררך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשה ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ, משה אה הי"ט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ררך משל נולד ובר שמו ראובן א נולדה נקבה ושמה רבקה
		Христианскій.	Еврейскій.									
2.	Матвей Лежко	Еврейскій	20-го апр.	М. - Еврейскій	Семён Мов. Шимонъ Еврейскій	Шимонъ	שמואל	שמואל	19	20	בית צבי	צבי קצב
3.	Дуванъ Мухоморъ	Еврейскій	20-го апр.	М. - Еврейскій	Семён Мов. Шимонъ Еврейскій	Шимонъ	שמואל	שמואל	19	20	בית צבי	צבי קצב

Семён Мов. Шимонъ Еврейскій  
 27-го апр. 1861 года

Копия в архиве  
 1861 года

ויהי ערב ויהי בקר  
 ויהי ערב ויהי בקר  
 ויהי ערב ויהי בקר





Часть I: О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ея дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
4		22	25	М. Сервома	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ея дано имя.

1. 1861. Годъ 1<sup>ый</sup> рождъ зовенъ роженица  
 сестрѣ Ковалева въ Еврейскъ домѣ  
 въ Еврейскъ общинѣ Ковалева

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה המהל	הפרע והמצע	החדש, ויום הולדת, ויום המילה, ודרך מש' וד', כ"א אה"ל נימל כ"ה		איה נולד	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשרו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, מחר או חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודרך משל נולד וברטמן ראובן א' נולדה נקבה ושמה רבקה
			למנוח ימים	למנוח יודדים			
4			1151	10	בש"ת ה'ת"ק	אברהם יהושע	אברהם
			22	25		היה נקרא שמעון / אברהם עובד / אברהם יהושע	ושם הילד / אברהם

החכם הגדול / אברהם יהושע / אברהם יהושע / אברהם יהושע / אברהם יהושע

Часть I: О родившихся.

Женска	Мужеска	Женска	Мужеска	Число и мѣсяць рождения и об- рѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, именя отца и ма- тери:	Кто родился какое ему имя дано имя.
				Христіан- скій.	Еврей- скій.			
		5		Юльск. 26. обр. 1.	Юльск. 8.	М. Чур- бонд	Виниф- Миниминъ Звонимъ Еврейскіе судъ мѣсяцъ Юлианскіе мѣсяцъ. 1861 Два сына отъ Евреевъ въ Псковѣ	Илья

1. 1861. Годъ 1 Юльск. 8  
 Псковскіе - Еврейскіе мѣсяцъ - Юлианскіе  
 мѣсяцъ Юльскіе

חלק ראשון מן הולדים

מספר	מי היה רמול הפרע הימני	חדש, יום הולדת, יום המילה, הדרך מש-וד, כ"א-אלול נימול לכ"ה.		איה נולד דרך משל בעיר חילנה	שם האב, והאם של הילד, ומה מעטתו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ץ, סתור אז חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, הדרך משל נולד וזר ושמי ראובן אז טלחה נקבה יששה רבקה
		למנוח יונים	למנוח יהודים			
5	3 ו' אב' 1861	18	26	1	אבנן וצנן איה שצנן וצנן שיינעס צנן חפאס	עלובין ושל של

1  
 אישתי וסודותיה להחמס הגה' א' הוה וואס שאלת' יידיש  
 וצנן בצנן צנן  
 צנן איה קולצנן  
 וצנן איה בצנן צנן  
 וצנן איה צנן צנן







Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
7	—	10.	19-	М. Сур-бонт	Состояніе отца, имена отца и матери. <i>Состояніе отца, имена отца и матери.</i>	Кто родился, какое ему дано имя. <i>Лавра</i>
8	—	13.	22-	М. Сур-бонт	Состояніе отца, имена отца и матери. <i>Состояніе отца, имена отца и матери.</i>	Кто родился, какое ему дано имя. <i>Миня</i>
<p><i>иного 2 1861. Состояніе отца, имена отца и матери. Состояніе отца, имена отца и матери.</i></p>						

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה רב הדין והמצות	יום הולדת, ויום המילה, מש: ויד, ב"א, אהל נימל לכה	איה נולד	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשיו ר"מ יעקב בן שמעון ב"ן, סודר או הי"ט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ודין משל נולד וברושמי ראיבן או נולדה נקבה ושמה רבקה
7	---	10	19	כ"ט חנוכה	ל"א אביר ז'אווין
8	---	13	22	כ"ט חנוכה	ל"א אביר ז'אווין
<p><i>החיים הרב / אברהם יוסף / אברהם יוסף / אברהם יוסף / אברהם יוסף</i></p>					

Часть I. О родившихся.

חלק ראשון מן נולדים

№	Кто совершалъ обрядъ обрезанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрезанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился какое ему дано имя.	מספר ימים	מי היה רמדה הפורע והמציץ	הודש, יום הולדת, יום המילה, ודרך מש' הד, כ"א אלו נישל לב"ח		איה נולד ודרך משל בעיר ויולא	שם האב, והיום של הולד, ומה מעשרו ד"מ יעקב בן שמעון ב"ץ, סתור או תיט, מרים בה צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד ובר שמי ראיבן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		Христианскій	Еврейскій						לפני ימים	לפני יודים			
6.	Ширевъ Калужскіе	28.12.18 1-1	10-11	М.	Антонъ Ширевъ и Анна Ширевна жен. Ширевъ Мари Ширевна Евдокия Ширевна Евдокия Ширевна Евдокия Ширевна	Иванъ Ширевъ	6	יום טוב	3 ימים 17 ימים	כ"א חנוכה 10 ימים 17 ימים	צבי הירש צבי הירש צבי הירש צבי הירש	צבי הירש צבי הירש צבי הירש צבי הירש	
7.	Ширевъ Калужскіе	28.12.18 1-1	10-11	М.	Антонъ Ширевъ и Анна Ширевна жен. Ширевъ Мари Ширевна Евдокия Ширевна Евдокия Ширевна Евдокия Ширевна	Иванъ Ширевъ	7	יום טוב	3 ימים 17 ימים 10 ימים	כ"א חנוכה 19 ימים 17 ימים	צבי הירש צבי הירש צבי הירש צבי הירש	צבי הירש צבי הירש צבי הירש צבי הירש	

Handwritten signature or mark at the bottom right of the page.

Часть I. О родившихся.

חלק ראשון מן נולדים

Женска Мужеска	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился, какое ему имя дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
9-	-		20-12	М. Чир...	Состояніе отца, имена отца и матери.	Венгер
8.	Nov m... ma z...	21-11	14-01	М. Чир...	Состояніе отца, имена отца и матери.	Талис
1-3	1861 Juda...					

מספר	מי היה רמיהל הפרע והמצין	חדש, ויום הולדת, ויום המילה, ויום מש' ויד, כ"א אהול נמול לכה	איה נולד ורך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשרו ד"ט יעקב בן שמעון כ"ץ, מתור אי חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, ורך משל נולד זכר ושם ראובן או נלדה נקבה ושמה רבקה
9	-	13-11	כ"ט	אביה של...	נולדה בת, ושהיא אופט
8	ש"ס	10-11	כ"ט	אביו אברהם...	נולד בן, ושמו יעקב
13	ש"ס	14-11	כ"ט	אביו אברהם...	נולדה בת, ושמה רבקה

111

и т.д.

и т.д.











Р-67, оп 3

АРКУШ-ЗАСВІДЧУВАЧ СПРАВИ №

342

У справі підшито і пронумеровано 30 аркушів;  
у тому числі: літерні аркуші \_\_\_\_\_;  
пропущені номери \_\_\_\_\_;  
+ аркушів внутрішнього опису \_\_\_\_\_

Особливості фізичного стану та формування справи	№№ аркушів
1	2
Аркуші, що не містять інформації 14-29	

архівист

(найменування посади працівника архіву) (підпис)

03.08 20 22 р.

Сергій О. Матюшенко  
(ініціали (ініціал імені), прізвище)